

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper  
Proyectos Torino S.A.C  
Av El Polo 660-670 of B309 Santiago  
de Surco / Contact: ALONSO MENDEZ  
Telef: 511 963766551

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB7365A1FEU3H	Booking No. 7LIMWU0331
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
Exceltrop S.L  
Camino de Algarrobo 87  
29700 Velez - Malaga  
España

Export References  
LLOYDS LIST: 9633953  
INTBL: LIWU0331 RUT-SH: 20543931307

Notify Party (See cl. 8)  
Transsur Logistic Transitario S.L.  
Avda. Andalucia 15 2E  
29002 Malaga - España  
Contact: Alvaro Moyano Cano  
Phone: +34 685841520 \*

Forwarding Agent-References  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA,  
PERU  
Point and country of origin

Place of Receipt* CALLAO PE	Pre-carriage by*	
Port of Loading CALLAO PE	Ocean Vessel CAP SAN SOUNIO	Voyage 720N
Port of Discharge ALGECIRAS	Place of Delivery* ALGECIRAS	

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge  
**B/L contract**

Marks & Nos. | Cont./Seal Nos. | No. of Pkgs. | Description of Goods | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER | Gross Weight | Measurement

1st Transshipment port : MANZANILLO PA  
1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

SUDU9004602 5280 BOXES 23760.000 KGS

Seal-Numbers  
PL645363  
HS212170  
HS285852  
Tare: 4650 KG  
Size: 40' Type: RE  
Cnt.Ld.: FCLFCL  
SEAL 4: 0075603  
THERMOREGISTERS:  
2030270733 /  
2030270734  
5280 BOXES OF 4 KG WITH FRESH HASS  
AVOCADOS  
HS CODE: 0804400000  
VENTILATION: CLOSED  
HUMIDITY: OFF  
CO2: 6%  
O2: 4%  
FREIGHT COLLECT  
\* TELEF: +34 952324626 - +34 952322514  
FAX: +34 952356858  
EMAIL: ALVARO@TRANSSUR.COM  
WEB: WWW.TRANSSUR.COM

CURTAIN INSTALLED BY SHIPPER AT SHIPPER'S PREMISES AND RISK CARRIER NOT LIABLE FOR CONDITION OF THE CURTAIN OR FOR CARGO DAMAGE TO THE CURTAIN OR WRONG INSTALLATION OF SAME

CARGO TO BE TRANSSHIPPED AT MANZANILLO PA ON TO VESSEL EVRIDIKI G V. 721 N OR SUBSTITUTE

Cargo stowed in a refrigerated container set at the shipper's requested carrying temperature of 5.00 C, ventilation closed / off and dehumidification off. Carrier not liable for carbon dioxide levels unless this is due to a failure of the system or equipment.

HS BL 01-17

Page: 1 of 2

## COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.  
IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue  
ALGECIRAS  
27.06.17

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Südamerikanische Dampfschiffahrts-Gesellschaft KG

as CARRIER

# Bill of Lading

Multimodal Transport  
or Port-to-Port Shipment

# HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper  
Proyectos Torino S.A.C  
Av El Polo 660-670 of B309 Santiago  
de Surco / Contact: ALONSO MENDEZ  
Telef: 511 963766551

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB7365A1FEU3H	Booking No. 7LIMWU0331
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")  
Exceltrop S.L  
Camino de Algarrobo 87  
29700 Velez - Malaga  
España

Export References  
LLOYDS LIST: 9633953  
INTBL: LIWU0331 RUT-SH: 20543931307

Notify Party (See cl. 8)  
Transsur Logistic Transitario S.L.  
Avda. Andalucia 15 2E  
29002 Malaga - España  
Contact: Alvaro Moyano Cano  
Phone: +34 685841520 \*

Forwarding Agent-References  
PORT LOGISTICS S.A.C.  
MANUEL OLGUIN 211  
INT 401 URB LOS GRANADOS  
LIMA,  
PERU

Point and country of origin  
PERU

Place of Receipt* CALLAO PE	Pre-carriage by*	
Port of Loading CALLAO PE	Ocean Vessel CAP SAN SOUNIO	Voyage 720N
Port of Discharge ALGECIRAS	Place of Delivery* ALGECIRAS	

Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge  
**B/L contract**

Originals to be released at ALGECIRAS	Freight payable at ALGECIRAS
Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
		5280	BOXES		23760.000	KGS

FREIGHT COLLECT  
AS PER AGREEMENT  
CARGO STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER WITH CONTROLLED  
ATMOSPHERE SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE  
OF 5.0C , VENTILATION CLOSED/OFF AND DEHUMIDIFICATION OFF.  
CARRIER NOT LIABLE FOR CARBON DIOXIDE LEVELS UNLESS THIS IS DUE  
TO A FAILURE OF THE SYSTEM OR EQUIPMENT.

Agreement No. (s) : LPEC7000077-00010

HS BL 01-17

Page: 2 of 2

## COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L 3
-----------------	--------------------	-------------------------------------	--------------------

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.  
IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.  
\*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue  
ALGECIRAS  
27.06.17

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for  
Hamburg Südamerikanische Dampfschiffahrts-Gesellschaft KG  
as CARRIER